LÔ-MÁ JÎN SU (45)

1 Iâ-so͘ Ki-tok ê lô͘-pȯk Pó-lô, siū tiàu
choè sù-tô͘, hun-piat i lâi thoân Siōng-tè ê
hok-im, [2]chiū-sī Siōng-tè chiông-chiân thok I
chiah ê sian-ti tī sèng-keng só͘ èng-ún ê, [3]lūn
I ê Kiá^n, chiàu jiȯk-thé sī tùi Tāi-pi̇t ê hō͘-è
si^n ê, [4]chiàu sèng-tek ê Sîn chiū tùi sí-lâng ê
koh-oȧh, ēng koân-lêng hián-bêng I sī Siōng-
tè ê Kiá^n, [5]chiū-sī lán ê Chú Iâ-so͘ Ki-tok:
goán tùi I siū un kap sù-tô͘ ê chit, beh ūi-
tiȯh I ê miâ hō͘ lâng tī bān pang tiong sìn lâi
sūn-thàn; [6]chiông-tiong iā ū lín chiah-ê siū
tiàu siȯk Iâ-so͘ Ki-tok ê: [7]phoe kià hō͘ kì^n-nā
toà tī Lô-má, Siōng-tè só͘ thià^n, siū tiàu choè
sèng-tô͘ ê; goān lín tùi lán ê Pē Siōng-tè kap
Chú Iâ-so͘ Ki-tok tit-tiȯh un-tián pêng-an.

[8]Thâu chi̇t hāng, in-ūi lín ê sìn pò-iông tī
thong sè-kan, só͘-í goá tùi Iâ-so͘ Ki-tok ūi-
tiȯh lín chèng lâng kám-siā goá ê Siōng-tè.
[9]In-ūi goá tī I ê Kiá^n ê hok-im ēng goá ê sîn
só͘ hȯk-sāi ê Siōng-tè choè goá ê kan-chèng,
goá chái^n-iū^n siàu-liām lín bô soah, [10]kî-tó ê
tiong-kan siông-siông kiû, khoà^n chit tiáp ū
thang chiàu Siōng-tè ê chí-ì tit-tiȯh pî^n-thá^n
ê lō͘ chiū-kūn lín. [11]In-ūi goá him-bō͘ kì^n-tiȯh
lín, thang chiong sîn-lêng ê un-sù pun hō͘ lín,
hō͘ lín kian-kò͘; [12]chiū-sī goá tī lín tiong-kan,
lín tùi goá ê sìn, goá tùi lín ê sìn, tāi-ke tit-
tiȯh an-ùi. [13]Hia^n-tī ah, goá m̄ ài lín m̄ chai
goá choē-choē pái li̇p-chì beh chiū-kūn lín, ài
tī lín tiong-kan tit-tiȯh ké-chí chhin-chhiū^n tī
kî-û ê goā-pang; chóng-sī kàu ta^n iáu ū chó͘-
tòng. [14]Bô lūn Hi-lī-nî lâng á-sī hoan-lâng,
chhang-miâ ê á-sī gû-gōng ê, goá lóng khiàm
in ê chè. [15]Só͘-í chāi-tī goá lóng piān-piān,
beh ēng hok-im soà thoân hō͘ lín toà tī Lô-má
ê lâng. [16]In-ūi goá bô liȧh hok-im choè kiàn-
siàu, in-ūi sī Siōng-tè ê koân-lêng, beh kiù
lóng-chóng sìn ê lâng, tāi-seng Iû-thài, āu-lâi
Hi-lī-nî. [17]In-ūi tī hok-im ê lāi-bīn ū hián-
bêng Siōng-tè ê gī, tùi sìn kàu tī sìn; chiàu
sèng-keng só͘ kì-chài kóng, Gī ê lâng beh tùi
sìn lâi oȧh.

[18]In-ūi Siōng-tè ê siū-khì tùi thi^n hián-
bêng, kàu tī lâng lóng-chóng ê put-khiân put-
gī, chiū-sī ēng put-gī ap-chè chin-lí ê lâng ê;
[19]in-ūi lūn-kàu Siōng-tè, lâng só͘ thang bat I
ê, ū hián-bêng tī in ê sim-lāi; in-ūi Siōng-tè
bat hián-bêng chí-sī in; [20]in-ūi tùi chhòng-chō
sè-kan í-lâi, Siōng-tè éng-oán ê koân-lêng kap
sèng-chit, hoān só͘ boē khoà^n-kì^n I ê, tùi siū
chhòng-chō ê mih, siū^n-liáu chiū bêng-bêng
khoà^n-kì^n; hō͘ in bô lō͘ thang the-thok. [21]In-
ūi in kì-jiân bat Siōng-tè, nā-sī bô êng-kng I
choè Siōng-tè, iȧh bô kám-siā I; chiū-sī in ê
su-siū^n pì^n-choè khang-khang, in ê boē hiáu-
ngō͘ ê sim pì^n choè o͘-àm; [22]ka-kī chheng choè
tì-sek, hoán-tńg choè gōng, chiong boē pāi-
hoāi ê Siōng-tè ê êng-kng lâi oā^n oē pāi-hoāi
ê lâng kap khîm-siù thâng-thoā chiah ê siōng
ê khoán-sit.

24Só·-í chiàu in sim-lāi ê su-io̍k, Siōng-tè
kau-hù in tī bô chheng-khì, hō· in ê seng-khu
saⁿ lêng-jio̍k; 25in ēng Siōng-tè ê chin oāⁿ choè
ké, kèng-pài ho̍k-sāi siū chō ê mi̍h, khah kè-
thâu tī chō mi̍h ê Chú; I sī kham-tit o-ló kàu
tāi-tāi ê. À-bēng.
26In-ūi án-ni, Siōng-tè kau-hù in tī kiàn-
siàu ê chêng; in ê hū-jîn-lâng ēng sūn-sèng ê
lō·-ēng pìⁿ choè ge̍k-sèng ê lō·-ēng; 27ta-po·-
lâng iā án-ni pàng-sak hū-jîn-lâng sūn-sèng ê
lō·-ēng, saⁿ ì-ài, io̍k-hé tōng-sim, ta-po· kap
ta-po· kiâⁿ bô chèng-keng ê sū; tī in pún-sin
siū in ê chha-biū só· eng-kai tú-tio̍h ê pò-èng.
28In kì-jiân m̄ khéng chûn Siōng-tè tī in ê
sim-su, Siōng-tè kau-hù in tī put-tiòng-iōng ê
sim, kiâⁿ m̄ ha̍p-gî ê sū, 29chhiong-moá lóng-
chóng ê put-gī, pháiⁿ tāi, tham-sim, ok-to̍k,
moá-moá oàn-tò·, hêng-hiong, saⁿ-chiⁿ, kan-
chà, chhàu-sim-hēng, choè kóng ka-chiah-āu
oē ê, húi-pòng ê, oàn-hūn Siōng-tè ê, bú-bān
ê, kiau-ngō· ê, phín-phóng ê, chō-chok pháiⁿ
tāi ê, ngó·-ge̍k pē-bú ê, 31bô bêng-lí ê, bô siú
iok ê, bô chhin-lâng-chêng ê, bô lîn-bín ê. 32In
kì-jiân chai Siōng-tè ê gí-toàn kiâⁿ chiah ê tāi-
chì ê lâng eng-kai sí, chiū m̄ nā ka-kī kiâⁿ, koh
pa̍t lâng kiâⁿ, in iā kap in hoaⁿ-hí.
2 Só·-í kìⁿ-nā gí-toàn lâng ê lâng ah, lí bô
thang the-thok; in-ūi lí só· gí-toàn pa̍t lâng ê,
tú-tú sī gí-tiāⁿ ka-kī; in-ūi lí teh gí-toàn lâng,
ka-kī iā án-ni kiâⁿ. 2Nā-sī lán chai Siōng-tè sī
chiàu chin-lí lâi gí-toàn kiâⁿ án-ni ê lâng. 3Lí
chit hō lâng ah, lâng kiâⁿ án-ni lí gí-toàn i, iā
lí ka-kī khì kiâⁿ; lí phah-sǹg oē tò-siám Siōng-
tè ê gí-toàn mah? 4Á-sī khoàⁿ-khin I ke̍k-toā
ê jîn-chû, khoan-iông, thun-lún, m̄ chai-kioh
Siōng-tè ê jîn-chû sī beh chhoā lí hoán-hoé?
5kèng-jiân chiàu lí ê ngī sim kap m̄ hoán-hoé ê
sim, ūi ka-kī chek-chū siū-khì tī siū-khì ê ji̍t,
chiū-sī Siōng-tè gī ê sím-phoàⁿ hián-bêng ê
ji̍t; 6I beh chiàu ta̍k lâng ê só· kiâⁿ lâi pò-èng
i; 7kìⁿ-nā mî-noā kiâⁿ hó, kiû êng-kng, chun-
kùi kap boē pāi-hoāi ê, chiong éng-oa̍h pò i;
8kìⁿ-nā kiat-tóng, bô thàn chin-lí lâi thàn put-
gī ê, chiū ū oàn-hūn kap siū-khì, 9hoān-lān
kap khùn-khó·, kàu tī lóng-chóng kiâⁿ pháiⁿ
ê lâng, tāi-seng Iû-thài, āu-lâi Hi-lī-nî; 10iā
êng-kng, chun-kùi, pêng-an kàu tī lóng-chóng
kiâⁿ hó ê lâng, tāi-seng Iû-thài, āu-lâi Hi-lī-
nî. 11In-ūi Siōng-tè bô chiàu goā-māu chhú
lâng. 12In-ūi kìⁿ-nā bô lu̍t-hoat lâi hoān-choē
ê, iā beh bô lu̍t-hoat lâi tîm-lûn; kìⁿ-nā tī lu̍t-
hoat lâi hoān-choē ê, beh tùi lu̍t-hoat siū sím-
phoàⁿ. 13In-ūi tī Siōng-tè ê bīn-chêng, m̄ sī
thiaⁿ lu̍t-hoat ê choè gī, chiū-sī kiâⁿ lu̍t-hoat
ê beh chheng-choè-gī. 14In-ūi bô lu̍t-hoat ê
goā-pang lâng, tùi pún sèng lâi kiâⁿ lu̍t-hoat
ê sî, in sui-jiân bô lu̍t-hoat, sī ka-kī choè ka-kī
ê lu̍t-hoat; 15sī hián-bêng lu̍t-hoat ê kong-iōng
khek tī in ê sim, in ê liông-sim saⁿ-kap choè
kan-chèng, in ê liām-thâu ū-sī saⁿ chek-pī ū-sî
saⁿ khoan-sù; 16tī Siōng-tè ēng Iâ-so· Ki-tok
sím-phoàⁿ lâng ún-ba̍t ê sū hit ji̍t, chiàu goá
ê hok-im só· kóng.
17lí nā chheng choè Iû-thài lâng, oá-khò lu̍t-
hoat, lia̍h Siōng-tè lâi choè khoa-kháu, 18í-
keng tùi lu̍t-hoat lâi ha̍k-sip, chai I ê chí-ì, koh
giām-chhut hiah ê chì hó ê, 19koh chhim sìn
ka-kī sī choè chhiⁿ-mî lâng ê chhoā-lō· ê, tiàm-
tī o·-àm ê ê kng, 20gōng lâng ê sian-siⁿ, gín-ná
ê kàu-sip, tī lu̍t-hoat lāi ū tì-sek kap chin-lí
ê bô·-iūⁿ; 21lí kà-sī pa̍t lâng, iā bô kà-sī ka-kī
ah? lí soan-thoân kóng m̄ thang thau-the̍h,
iā ka-kī thau-the̍h ah? 22Lí kóng m̄ thang
kiâⁿ-îm, iā ka-kī kan-îm ah? lí iàm-ò·ⁿ ngó·-
siōng, iā ka-kī chhiúⁿ keng-biō ah? 23lí lia̍h
lu̍t-hoat choè khoa-kháu, chiū tùi hoān-tio̍h

lu̇t-hoat lêng-jiȯk Siōng-tè ah? 24In-ūi Siōng-
tè ê miâ ūi-tiȯh lín siū pòng-tȯk tī goā-pang
tiong, chiàu só· kì-chài ê. 25Lí nā kiâ^{n} lu̇t-
hoat, kat-lé chiū ū lī-ek; lí nā hoān-tiȯh lu̇t-
hoat, chiū lí ê kat-lé pì^{n} choè bô kat-lé. 26Só·-
í bô siū kat-lé ê nā siú lu̇t-hoat ê kui-lē, i ê
bô kat-lé kiám bô beh sǹg-choè kst-lé mah?
27Koh seng-sêng bô kat-lé lâi chīn lu̇t-hoat ê,
kiám bô beh gí-toàn lí tùi bûn-jī kap kat-lé lâi
hoān hoat mah? 28In-ūi goā-phê choè Iû-thài
lâng ê m̄ sī Iû-thài lâng; tī jiȯk-thé goā-phê
ê kat-lé m̄ sī kat-lé. 29Tȯk-tȯk lāi-bīn choè
Iû-thài lâng ê chiah sī Iû-thài lâng, iā sim-lāi
ê kat-lé chiah sī kat-lé, chāi-tī sîn, put-chāi tī
bûn-jī; i ê tit-tiȯh o-ló m̄ sī tùi lâng, chiū-sī
tùi Siōng-tè.
3 Án-ni chiū Iû-thài lâng ū sím-mi̇h kiàn-
tiông? kat-lé ū sím-mi̇h lī-ek ah? 2Bô lūn
khoà^{n} tá-lȯh chi̇t bīn, lóng toā-toā ū lī-ek; tē
it sī Siōng-tè ê chiàu ū kau-thok in. 3Siat-sú
ū-ê bô sìn, chiū chái^{n}-iū^{n}? in ê bô sìn beh hoè-
bô Siōng-tè ê sìn-si̇t mah? 4Toàn-toàn m̄ sī;
tiȯh jīn Siōng-tè choè chin-si̇t, lâng lóng choè
pėh-chhȧt; chiàu só· kì-chài kóng, "Hō· lí tī lí
só· kóng ê chheng-choè-gī, Tī siū sím-phoà^{n} ê
sî, tit-tiȯh khah-iâ^{n}."
5Goá ta^{n} thàn lâng ê khoán lâi kóng: Lán
ê put-gī nā hián-bêng Siōng-tè ê gī, lán beh
chái^{n}-iū^{n} kóng? Siōng-tè kàng-lȯh siū-khì,
I iā put-gī mah? 6Toàn-toàn m̄ sī; nā án-
ni, Siōng-tè thái-thó oē sím-phoà^{n} sè-kan ah?
7Nā goá ê pėh-chhȧt it-hoat hián-bêng Siōng-
tè ê chin-si̇t, hō· I ná êng-kng, chiū goá chái^{n}-
iū^{n} iû-goân siū sím-phoà^{n}, chhin-chhiū^{n} choē-
jîn ah? 8Iā siá^{n}-sū bô kóng, Lán lâi khì choè
phái^{n}, hō· hó sū oē chiâ^{n}? che sī chhin-chhiū^{n}
goán só· siū ê húi-pòng, iā chhin-chhiū^{n} lâng
kóng goán ū án-ni teh kóng: hit hō lâng siū
tēng-choē sī kong-tō.
9Che sī chái^{n}-iū^{n}? Lán ū khah-su mah?
Lóng bô. In-ūi goán í-keng chèng-bêng Iû-
thài Hi-lī-nî lóng ū choē; 10chiàu só· kì-chài
kóng, "Lóng bô gī lâng, liân chi̇t-ê iā bô;
11Bô lâng hiáu-ngō·, bô lâng chhē Siōng-tè;
12Lóng-chóng oai-chhoȧh, sa^{n}-tâng pì^{n} choè
bô lī-ek; Bô ū kiâ^{n} hó ê, liân poà^{n}-ê iā bô;
13In ê nâ-âu sī phoà bōng; In ēng chi̇h kóng
kan-chà; In ê chhùi-tûn ē ū choâ ê tȯk; 14In ê
chhùi moá-moá chiù-chó· iā chin khó·; 15In ê
kha kín-kín cháu ài hō· lâng lâu huih, 16Tī in
ê lō· ū chân-hāi kap khó·-lān; 17Pêng-an ê lō·
in m̄ bat, 18In ê bȧk-chiu chêng bô ū kia^{n}-ùi
Siōng-tè."
19Ta^{n} lán chai kì^{n}-nā lu̇t-hoat só· kóng ê
sī tùi lu̇t-hoat ē ê lâng lâi kóng, beh that-
bȧt chèng lâng ê chhùi, hō· thong sè-kan tī
Siōng-tè ê bīn-chêng siū gí-choē; 20in-ūi tùi
thàn lu̇t-hoat bô lâng oē tit chheng-choè-gī tī
Siōng-tè ê bīn-chêng; in-ūi tùi lu̇t-hoat sī hō·
lâng chai ū choē. 21Ta^{n} tī lu̇t-hoat í-goā ū
Siōng-tè ê gī í-keng hián-bêng, lu̇t-hoat kap
sian-ti kā i choè kan-chèng; 22chiū-sī Siōng-tè
ê gī, tùi sìn Iâ-so· Ki-tok kàu tī lóng-chóng
sìn ê lâng; in-ūi lóng bô cheng-chha; 23in-ūi
chèng lâng í-keng hoān-choē, Siōng-tè ê êng-
kng tit bô tiȯh; 24ta^{n} ūi-tiȯh I ê un-tián pėh-
pėh tit-tiȯh chheng-choè-gī, tùi-tī Ki-tok Iâ-
so· ê siȯk-hoê; 25chiū-sī Siōng-tè só· hián-jiân
siat-li̇p choè bán-hoê ê chè ê, tùi sìn, chāi-tī I
ê huih, beh hián-bêng I ka-kī ê gī, in-ūi Siōng-
tè ū khoan-iông, bô kui-kiū chêng tāi ê choē;
26tī hiān-kim ê sî-tāi ài hián-bêng I ê gī, hō·
I pún-sin choè gī, koh chheng hit ê sìn Iâ-so·
ê lâng choè gī.
27Án-ni-si^{n} tī tá-lȯh thang khoa-kháu?
Choân-jiân bô lah. Tùi sím-mi̇h hoat hō· i

bô? tùi kiâ^{n} ê hoat mah? M̄ sī, sī tùi sìn ê
hoat. 28Só·-í goán gī-tiā^{n} lâng chheng-choè-
gī sī tùi sìn, m̄ sī tùi thàn lu̇t-hoat. 29Á-
sī Siōng-tè tȯk-tȯk sī Iû-thài lâng ê Siōng-tè
mah? Kiám iā m̄ sī goā-pang lâng ê Siōng-tè
mah? Sī, iā sī goā-pang lâng ê; 30in-ūi Siōng-
tè sī chi̇t-ê, I beh ēng sìn chheng siū kat-lé
ê lâng choè gī, iā beh tùi chit ê sìn chheng
bô siū kat-lé ê lâng choè gī. 31Án-ni chiū lán
tùi sìn hoè-bô lu̇t-hoat mah? Toàn-toàn m̄ sī;
hoán-tńg sī hō· lu̇t-hoat khiā-chāi.

4 Án-ni lán beh kóng lán jiȯk-thé ê chó·
A-pek-lȧh-hán ū tit-tiȯh sím-mi̇h? 2In-ūi A-
pek-lȧh-hán nā tùi só· kiâ^{n} tit-tiȯh chheng-
choè-gī, chiū thang khoa-kháu; chóng-sī tùi
Siōng-tè pún sī bô. 3In-ūi sèng-keng kóng
sím-mi̇h? A-pek-lȧh-hán sìn Siōng-tè, chiū
kā i sǹg choè gī. 4Ta^{n} kì^{n}-nā choè kang ê, i ê
kang-chî^{n} bô sǹg sī un-tián, sǹg sī eng-kai ê.
5Nā-sī bô choè kang ê, tȯk-tȯk sìn hit ê chheng
put-khiân ê lâng choè gī ê, i ê sìn chiū kā i
sǹg choè gī. 6Chhin-chhiū^{n} Tāi-pi̇t iā kóng-
khí lâng lóng bô só· kiâ^{n}, lâi tit-tiȯh Siōng-tè
sǹg i choè gī ê, ū hok-khì, sī kóng, 7In ê put-
hoat tit-tiȯh sià-bián, In ê choē-ok tit-tiȯih
jia-khàm, hit hō lâng ū hok-khì; 8Chú bô beh
ēng choē sǹg i ê siàu ê, hit ê lâng ū hok-khì.
“

9Ta^{n} chit ê hok-khì sī kàu tī siū kat-lé ê,
á-sī iā kàu tī bô siū kat-lé ê ah? in-ūi lán teh
kóng, A-pek-lȧh-hán ê sìn sī kā i sǹg choè gī.
10Án-ni sī chái^{n}-iū^{n} sǹg? Sī tī kat-lé ê sî, á-sī
tī bô kat-lé ê sî? M̄ sī tī kat-lé ê sî, sī tī bô
kat-lé ê sî; i iā tit-tiȯh kat-lé ê kì-hō, chiū-sī
tī bô siū kat-lé ê sî tùi sìn só· ū ê gī ê ìn-sìn;
hō· i thang choè lóng-chóng bô siū kat-lé lâi
sìn ê lâng ê pē, hō· gī thang sǹg choè in ê;
12iā hō· i choè siū kat-lé ê lâng ê pē, chiū-sī
hiah ê m̄ nā siū kat-lé, koh ū thàn lán ê pē
A-pek-lȧh-hán bē siū kat-lé ê sî lâi sìn ê kha-
pō· ê. 13In-ūi só· èng-ún A-pek-lȧh-hán kap
i ê hō·-è choè hō·-sû sêng-chiap sè-kan ê, m̄
sī tùi lu̇t-hoat, sī tùi sìn ê gī. 14In-ūi nā siȯk
lu̇t-hoat ê choè hō·-sû, sìn chiū kui tī khang-
khang, èng-ún iā hoè-bô. 15In-ūi lu̇t-hoat sī
tì-kàu siū-khì; nā bô lu̇t-hoat, chiū bô hoān-
tiȯh. 16Só·-í sī tùi sìn, thang chiàu un-tián,
beh hō· èng-ún kian-kò· tī chèng hō·-è, m̄ nā
tī hit ê siȯk lu̇t-hoat ê, iā tī siȯk A-pek-lȧh-
hán ê sìn ê, 17i tī i só· sìn ê Siōng-tè ê bīn-
chêng choè lán chèng lâng ê pē, chiū-sī hit ê
hō· sí lâng koh-oȧh, kiò hiah ê bô-ê ná chhin-
chhiū^{n} ū-ê ê Siōng-tè; chiàu só· kì-chài kóng,
Goá siat-li̇p lí choè choē-choē pang-kok ê pē.
18I tī bô thang ǹg-bāng ê tiong-kan, tùi ǹg-
bāng lâi sìn, hō· i thang chiâ^{n}-choè choē-choē
pang-kok ê pē, chiàu só· bat kóng ê, Lí ê hō·-è
beh chhin-chhiū^{n} án-ni. 19I siū^{n}-tiȯh ka-kī ê
seng-khu chhin-chhiū^{n} í-keng sí, (hit sî chiâ^{n}
pah hè), koh Sat-lȧh ê thai-īn í-keng choȧt, i ê
sìn bô ńg-chiá^{n}; 20i khoà^{n} Siōng-tè ê èng-ún,
iā bô tùi m̄ sìn lâi giâu-gî; 21sìn chiū ná ióng-
kiā^{n}, lâi kui êng-kng Siōng-tè; 22koh chhim
sìn Siōng-tè oē chiâ^{n} I só· èng-ún ê; só·-í kā i
sǹg choè gī. 23Ta^{n} só· kóng, kā i sǹg, chit kù
m̄ sī kan-ta ūi-tiȯh i lâi siá, iā sī ūi-tiȯh lán;
24lán nā sìn-khò hit ê hō· lán ê Chú Iâ-so· tùi
sí-lâng tiong koh-oȧh ê Siōng-tè, iā beh kā lán
sǹg choè gī. 25Iâ-so· bat ūi-tiȯh lán ê choē siū
kè-sàng, koh ūi-tiȯh lán ê chheng-choè-gī lâi
tit-tiȯh koh-oȧh.

5 Só·-í lán í-keng tùi sìn chheng-choè-gī,
chiū tùi lán ê Chú Iâ-so· Ki-tok ū kap Siōng-tè
hô; 2iā oá-khò I, tùi sìn lâi ji̇p tī hiān-kim só·
toà ê un-tián, koh ǹg-bāng Siōng-tè ê êng-kng
lâi hoa^{n}-hoa^{n} hí-hí. 3M̄ nā án-ni, chiū tī hoān-

lān iā hoa^n-hoa^n hí-hí, in-ūi chai hoān-lān si^n-
chhut thun-lún; thun-lún si^n-chhut láu-liān;
láu-lāin si^n-chhut n̂g-bāng; iā n̂g-bāng bô tì-
kàu kiàn-siàu; 5in-ūi Siōng-tè ê thià^n tùi só·
siú^n-sù lán ê Sèng Sîn lâi koàn-ak lán ê sim.
6In-ūi lán iáu-kú loán-jio̍k ê sî, Ki-tok kàu-kî
thoè ū choē ê lâng sí. 7In-ūi thoè gī-lâng sí
ê, oh-tit ū; thoè hó-lâng sí ê, kiám-chhái ū
lâng ká^n. 8Nā-sī Siōng-tè hián-bêng I pún-sin
thià^n lán ê thià^n-thàng, in-ūi lán iáu-kú choè
choē-jîn ê sî, Ki-tok thoè lán sí; 9hô-hòng lán
í-keng tī I ê huih tit-tio̍h chheng-choè-gī beh
tùi I tit-tio̍h kiù, bián tit hit ê siū-khì ah.
10Nā lán iáu-kú choè tùi-te̍k ê sî, tùi I ê Kiá^n
ê sí tit-tio̍h kap Siōng-tè koh hô, hô-hòng í-
keng koh hô, beh tī I ê oa̍h tit-tio̍h kiù ah.
11M̄ nā án-ni, lán hiān-kim í-keng tùi lán ê
Chú Iâ-so· Ki-tok tit-tio̍h koh hô, chiū tùi I
iā lia̍h Siōng-tè choè thang khoa-kháu.

12Só·-í chhin-chhiū^n choē tùi chi̍t lâng ji̍p
sè-kan, sí iā tùi choē ji̍p, án-ni sí piàn-piàn
kàu tī chèng lâng, in-ūi chèng lâng bat hoān-
choē; 13in-ūi lu̍t-hoat bē kàu ê sî, choē í-keng
tī sè-kan; to̍k-to̍k bô lu̍t-phoat tī-teh, choē
chiū bô sǹg-siàu; 14chóng-sī tùi A-tong kàu
Mô·-se, liân hiah ê bô hoān-choē chhin-chhiū^n
A-tong hoān-tio̍h kìm-lēng ê khoán ê, sí iā
lóng koán-hat in; A-tong sī tè-āu kàu ê ê sa^n-
tùi. 15Nā-sī choē-koà put-pí un-sù. In-ūi nā
tùi chi̍t lâng ê choē-koà chèng lâng sí, hô-
hòng Siōng-tè ê un-tián, kap tī Iâ-so· Ki-tok
chi̍t lâng un-tián tiong ê siú^n-sù, chhiong-moá
tī chèng lâng ah. 16Koh tùi chi̍t lâng ê hoān-
choē, iā put-pí un-sù; in-ūi sím-phoà^n sī tùi
chi̍t lâng, tì-kàu tēng choē, nā-sī un-sù sī tùi
choē-choē chē-koà, tì-kàu toàn choè gī. 17In-
ūi nā ūi-tio̍h chi̍t lâng ê choē-koà, sí chiū tùi
chi̍t lâng choè ông, hô-hòng hiah ê siū un-
tián kap gī ê siú^n-sù ê chhiong-moá ê, beh tùi
Iâ-so· Ki-tok chi̍t-ê, tī oa̍h ê tiong-kan, choè
ông ah. 18Án-ni chhin-chhiū^n tùi chi̍t pái ê
choē-koà ū tì-kàu chèng lâng siū tēng choē,
chiū tùi chi̍t pái gī ê só· kiâ^n iā tì-kàu chèng
lâng siū gí-toàn tit-tio̍h oa̍h. 19In-ūi chhin-
chhiū^n tùi chi̍t lâng ê ûi-ke̍h hō· chèng lâng
choè ū choē ê, chiū tùi chi̍t lâng ê sūn-thàn
hō· chèng lâng choè ū gī ê, iā sī án-ni. 20Koh
ke-chham lu̍t-hoat lo̍h-khì, beh hō· choē-koà
ke-thi^n choē-choē. Chóng-sī choē-koà choē-
choē, chiū un-tián tī hia it-hoat chhiong-moá;
21chiū-sī chhin-chhiū^n choē bat choè ông tī sí
ê tiong-kan, iā beh hō· un-tián chhin-chhiū^n
án-ni tùi gī lâi choè ông tì-kàu éng-oa̍h, sī tùi
lán ê Chú Iâ-so· Ki-tok.

6 Án-ni lán beh chhái^n-iū^n kóng? Chóng bô
tn̂g-tn̂g tiàm-tī choē-ok, hō· un-tián ke-thi^n
choē-choē mah? 2Toàn-toàn m̄ thang. Lán
n̂g choē hit bīn í-keng sí ê, kiám beh iû-goân
tī choē-tiong lâi oa̍h mah? 3Kiám m̄ chai lán
kì^n-nā bat siū soé-lé lâi ji̍p tī Ki-tok Iâ-so· ê,
sī siū soé-lé lâi ji̍p I ê sí. 4Só·-í lán kì-jiân
tùi soé-lé lâi ji̍p tī sí, kap I tâng bâi-chòng; sī
chhin-chhiū^n Ki-tok tùi Pē ê êng-kng tùi sí-
lâng tiong koh-oa̍h, iā beh hō· lán án-ni kiâ^n
tī oa̍h-miā ê sin khoán. 5In-ūi lán nā liân-ha̍p
tī I sí ê khoán-sit, iā beh liân-ha̍p tī I koh-oa̍h
ê khoán-sit; 6sī chai lán kū ê lâng kap I tâng
tèng, hō· choē ê thé oē hoè-khì, tì-kàu lán bô
koh choè choē-ok ê lô·-châi. 7In-ūi í-keng sí-
ê sī tit-tio̍h chheng-choè-gī, lâi thoat-lī choē.
8Ta^n lán sìn nā kap Ki-tok tâng sí, chiū beh
kap I tâng oa̍h; 9chai Ki-tok í-keng tùi sí-lâng
tiong koh-oa̍h bô koh sí, sí bô koh koán-hat
I. 10In-ūi I ê sí sī n̂g choē choè chi̍t pái sí, I ê
oa̍h sī n̂g Siōng-tè lâi oa̍h. 11Án-ni lín tiàm-tī
Ki-tok Iâ-so· tio̍h khoà^n ka-kī n̂g choē sī sí,

ǹg Siōng-tè sī oȧh.
12Só·-í bȯh-tit iông-ún choē-ok choè ông tī
lín oē sí ê seng-khu, tì-kàu lín sūn-thàn i ê su-
iȯk; 13iā bȯh-tit chiong lín ê pah-thé hiàn hō·
choē-ok choè put-gī ê khì-kū; sī tiȯh chiong
pún-sin hiàn hō· Siōng-tè, chhin-chhiū^{n} tùi
sí-lâng tiong lâi oȧh ê, iā hiàn lín ê pah-thé
hō· Siōng-tè, choè gī ê khì-kū. 14In-ūi choē-ok
bô koh koán-hat lín, in-ūi lín m̄ sī tī lu̇t-hoat
ē, sī tī un-tián ē.
15Án-ni chiū chái^{n}-iū^{n}? Lán kì-jiân m̄ sī
tī lu̇t-hoat ē, sī un-tián ē, thang hoān-choē
mah? Toàn-toàn m̄ thang. 16Kiám m̄ chai
lín hiàn pún-sin choè lô·-pȯk lâi sūn-thàn i,
chiū-sī choè só· sūn-thàn ê ê lô·-pȯk, hėk-sī
choè choē-ok ê lô·-pȯk tì-kàu sí, á-sī choè sūn-
thàn ê lô·-pȯk tì-kàu gī? 17Kám-siā Siōng-tè
in-ūi lín chêng choè choē-ok ê lô·-pȯk, ta^{n} bat
kam-sim sūn-thàn lín só· jip hit ê kàu-hùn
ê kui-bô·; 18í-keng tit-tiȯh tháu-pàng thoat-
lī choē, chiū choè gī ê lô·-pȯk. 19Goá in-ūi
lín jiȯk-thé ê láon-jiȯk, chiū chiàu lâng ê sū
lâi kóng; in-ūi chhin-chhiū^{n} lín bat ēng lín ê
pah-thé hiàn hō· ù-oè put-hoat choè lô·-pȯk,
tì-kàu put-hoat, ta^{n} tiȯh chiàu án-ni ēng lín ê
pah-thé hiàn hō· gī choè lô·-pȯk, tì-kàu chiâ^{n}
sèng. 20In-ūi lín chêng choè choē-ok ê lô·-pȯk,
hit sī lín bô hō· gī koán-hat. 21Tng hit sî lín
tit-tiȯh sím-mih ké-chí tī hāin-kim só· kiàn-
siàu ê ah? in-ūi in ê kiat-kiȯk sī sí. 22Ta^{n}
lín í-keng tit-tiȯh tháu-phàng thoat-lī choē-
ok, lâi choè Siōng-tè ê lô·-pȯk, tit-tiȯh ké-chí
tì-kàu chiâ^{n}-sèng, hit ê kiat-kiȯk sī éng-oȧh.
23In-ūi choē-ok ê kang-chî^{n} sī sí, nā-sī Siōng-
tè ê un-sù sī éng-oȧh, chāi-tī lán ê Chú Ki-tok
Iâ-so·.
7 Hia^{n}-tī ah, (goá ta^{n} sī kap bat lu̇t-hoat ê
teh kóng,) lín kiám m̄ chai lu̇t-hoat koán lâng
kàu i chi̇t-sì-lâng mah? 2In-ūi ū tiōng-hu ê
hū-jîn-lâng, tiōng-hu oȧh-teh ê sî, i chiū hō·
lu̇t-hoat só· pȧk lâi tè i ê tiōng-hu; tiōng-hu
nā sí, chiū thoat-lī tiōng-hu ê lu̇t-hoat. 3Só·-í
tiōng-hu tī-teh, nā tè pȧt lâng, chiū kiò i choè
îm-hū; tiōng-hu nā sí, chiū tit-tiȯh tháu-pàng
thoat-lī lu̇t-hoat; sui-jiân tè pȧt lâng, iā m̄ sī
îm-hū. 4Án-ni goá ê hia^{n}-tī ah, lín tùi Ki-tok
ê seng-khu, ǹg lu̇t-hoat í-keng sí, beh hō· lín
tè pȧt-ê, chiū-sī hit ê tùi sí koh-oȧh ê, hō· lán
ūi-tiȯh Siōng-tè kiat ké-chí. 5In-ūi lán tiàm-tī
jiȯk-thé ê sî, hiah ê choē-ok ê chêng-iȯk, tùi
lu̇t-hoat kek-khí ê, ūn-tōng tī lán ê pah-thé,
tì-kàu lán ūi-tiȯh sí kiat ké-chí. 6Nā-sī hiān-
kim lán ū thoat-lī lu̇t-hoat, sī pêng-sò· pé-pȧk
lán ê, lán í-keng ǹg i lâi sí, tì-kàu lán ê hȯk-
sāi sī tī sim-sîn ê sin khoán, m̄ sī tī bûn-jī ê
kū khoán.
7Án-ni lán beh chái^{n}-iū^{n} kóng? Lu̇t-hoat sī
choē-ok mah? Toàn-toàn m̄ sī; chóng-sī nā bô
tùi lu̇t-hoat, goá chiū m̄ chai choē: in-ūi lu̇t-
hoat nā bô kóng, M̄ thang tham-iȯk, goá chiū
m̄ chai tham-iȯk; 8nā-sī choē-ok sēng ki-hoē,
tùi kài-bēng choè-chiâ^{n} tȧk iū^{n} ê tham-iȯk tī
goá ê sim; in-ūi bô lu̇t-hoat, choē-ok sī sí.
9Chêng bô lu̇t-hoat, goá chiū oȧh; kài-bēng
kàu, choē-ok oȧh-khí-lâi, goá chiū sí. 10Kài-
bēng pún sī beh hō· lâng oȧh, chiàu goá kì^{n}-kè
hoán-tńg sī hō· lâng sí. 11In-ūi choē-ok sēng
ki-hoē, tùi kài-bēng khi-phiàn goá, koh tùi i
lâi hāi-sí goá. 12Án-ni-si^{n} lu̇t-hoat sī sèng,
kài-bēng iā sī sèng, sī gī, sī hó. 13Nā-sí-ni
hit ê hó-ê sī hō· goá sí mah? Toàn-toàn m̄
sī. Sī choē-ok tùi hit ê hó-ê hō· goá sí, beh
hián-chhut i sī choē-ok; hō· choē-ok tùi kài-
bēng chiâ^{n} choè choē-ok ê kėk-thâu. 14In-ūi
lán chai lu̇t-hoat sī siȯk tī sîn ê, nā-sī goá sī
siȯk tī jiȯk-thé ê, í-keng boē-khì hō· choē-ok.

[15]In-ūi goá só· choè ê ka-kī m̄ chai; in-ūi goá
só· teh kiâ^n ê, m̄ sī goá só· ì-ài; hoán-tńg goá
só· oàn ê, goá khì kiâ^n i. [16]Ta^n goá nā kiâ^n
só· m̄ ài ê, goá chiū-sī sêng-jīn lu̍t-hoat choè
hó. [17]Án-ni kiâ^n i ê, ta^n m̄ sī goá, sī tiàm-tī
goá sim-lāi ê choē-ok. [18]In-ūi goá chai goá
lāi-bīn, chiū-sī goá jio̍k-thé lāi, bô hó tī-teh;
in-ūi lūn hit ê ì-ài, goá chiū ū, kiâ^n hit ê hó,
goá chiū bô. [19]In-ūi goá só· ì-ài ê hó, goá bô
khì kiâ^n; goá só· m̄ ài ê phái^n, hoán-tńg khì
kiâ^n. [20]To̍k-to̍k goá nā kiâ^n goá só· m̄ ài ê,
hit ê teh kiâ^n ê, ta^n m̄ sī goá, sī tiàm-tī goá
lāi-bīn ê choē-ok. [21]Án-ni goá tit-chai ū chi̍t ê
hoat, chiū-sī tng goá ài kiâ^n hó ê sî, phái^n kap
goá tī-teh. [22]In-ūi goá chiàu lāi-sim sī hoa^n-hí
Siōng-tè ê lu̍t-hoat. [23]Nā-sī goá khoà^n pah-
thé tiong ū pa̍t ê hoat kap goá sim-chì ê hoat
sa^n kau-chiàn, lia̍h goá lâi hâng-ho̍k pah-thé
lāi choē-ok ê hoat. [24]Khó· ah? goá ê choè
lâng! chī-chūi beh kiù goá thoat-chhut chit
ê tì-kàu sí ê thé ah? [25]Kám-siā Siōng-tè sī
tùi lán ê Chú Iâ-so· Ki-tok. Án-ni goá pún-
sin ēng sim-chì sūn-ho̍k Siōng-tè ê hoat, ēng
jio̍k-thé sūn-ho̍k choē-ok ê hoat.

8 Só·-í hiah ê tiàm-tī Ki-tok Iâ-so· ê, ta^n
lóng bô tēng choē. [2]In-ūi oa̍h-miā ê Sîn ê
hoat, tī Ki-tok Iâ-so· í-keng tháu-pàng goá
thoat-lī choē kap sí ê hoat. [3]In-ūi lu̍t-hoat só·
boē-oē ê, sī tùi jio̍k-thé chiah bô la̍t, Siōng-
tè chiū chhe ka-kī ê Kiá^n, tī ū choē ê jio̍k-
thé ê hêng-chōng, koh ūi-tio̍h choē ê iân-kò·,
tī jio̍k-thé tiong lâi gí-tiā^n choē-ok; [4]hō· lu̍t-
hoat ê gī tī lán oē tit moá-chiok, chiū-sī bô
chiàu jio̍k-thé, sī chiàu sîn lâi kiâ^n ê. [5]In-ūi
chiàu jio̍k-thé ê, ì-hiòng jio̍k-thé ê sū; chiàu
sîn ê, ì-hiòng sîn ê sū. [6]In-ūi jio̍k-thé ê ì-hiòng
sī sí; sîn ê ì-hiòng sī oa̍h koh pêng-an. [7]In-
ūi jio̍k-thé ê ì-hiòng sī tùi-te̍k Siōng-tè, in-ūi
i bô hâng-ho̍k Siōng-tè ê lu̍t-hoat, iā boē-oē
hâng-ho̍k. [8]Koh tiàm-tī jio̍k-thé ê, boē-oē hō·
Siōng-tè hoa^n-hí. [9]To̍k-to̍k Siōng-tè ê Sîn nā
khiā-khí tī lín, chiū lín bô tiàm-tī jio̍k-thé, sī
tiàm-tī sîn; bô ū Ki-tok ê Sîn ê, m̄ sī I ê lâng.
[10]Ki-tok nā tiàm-tī lín, chiū lín ê seng-khu
in-ūi choē sí, sîn in-ūi gī oa̍h. [11]To̍k-to̍k hō·
Iâ-so· tùi sí-lâng tiong koh-oa̍h ê, I ê Sîn nā
khiā-khí tī lín, chiū hō· Ki-tok Iâ-so· tùi sí-
lâng tiong koh-oa̍h ê, iā beh chiong I ê Sîn,
chiū-sī khiā-khí tī lín ê, hō· lín oē sí ê seng-
khu koh-oa̍h.

[12]Án-ni hia^n-tī ah, lán m̄ sī khiàm jio̍k-thé
ê chè, tì-kàu chiàu jio̍k-thé lâi oa̍h. [13]In-ūi
lín nā chiàu jio̍k-thé lâi oa̍h, chiū oē sí; nā
ēng sîn phah-sí seng-khu ê só· choè, chiū oē
oa̍h. [14]Hoān-nā hō· Siōng-tè ê Sîn só· chhoā
ê, sī choè Siōng-tè ê kiá^n. [15]In-ūi lín m̄ sī siū-
tio̍h lô·-po̍k ê sîn, tì-kàu koh kia^n-hiâ^n; chiū-sī
siū-tio̍h siat-li̍p choè kiá^n ê sîn, tùi án-ni lán
kiò kóng, Á-pà, Pē ah. [16]Sèng Sîn ka-kī kap
lán ê sîn sa^n-kap kan-chèng lán choè Siōng-tè
ê kiá^n. [17]Kì-jiân choè kiá^n chiū choè hō·-sû,
chiū-sī choè Siōng-tè ê hō·-sû, kap Ki-tok tâng
choè hō·-sû; lán nā kap I tâng siū khó·, sī beh
hō· lán kap I tâng êng-kng.

[18]In-ūi goá sǹg hiān-sî ê kan-khó· boē
kham-tit pí-phēng só· beh hián-bêng kàu tī
lán ê êng-kng. [19]In-ūi siū-chō ê mi̍h kiá̍h thâu
ǹg-bāng, teh thèng-hāu Siōng-tè chèng kiá^n ê
hián-bêng. [20]In-ūi siū-chō ê mi̍h hâng-ho̍k tī
khang-hu, m̄ sī i kam-goān, chiū-sī tùi hit ê
hō· i hâng-ho̍k ê; [21]sī teh ǹg-bāng liân siū-chō
ê mi̍h iā beh tit-tio̍h tháu-pàng, thoat-lī pāi-
hoāi ê khu-sok, lâi ji̍p tī Siōng-tè ê kiá^n-jî êng-
kng ê chū-iû. [22]In-ūi lán chai it-chhè siū-chō ê
mi̍h kàu chit sî iáu teh sa^n-kap thó·-khùi khó·-
thàng. [23]M̄ nā án-ni, chiū lán pún-sin tit-tio̍h

Sèng Sîn thâu-chúi ê ké-chí ê, iā sim-lâi ka-
kī thó·-khùi, teh thèng-hāu siat-li̍p choè kiá^{n},
chiū-sī lán ê seng-khu ê sio̍k-hoê. 24In-ūi lán
tit kiù sī tùi n̂g-bāng; nā-sī í-keng khoà^{n}-kì^{n}
ê n̂g-bāng, m̄ sī n̂g-bāng; in-ūi só· khoà^{n}-kì^{n}
ê, sím-mi̍h lâng teh n̂g-bāng i? 25Tio̍k-tio̍k lán
nā n̂g-bāng hit ê só· bô khoà^{n}-kì^{n} ê, lán chiū
thun-lún thèng-hāu.

26Koh Sèng Sîn iā chhin-chhiū^{n} án-ni hû-
chhî lán ê nńg-chiá^{n}; in-ūi lán m̄ chai-iá^{n} tio̍h
chái^{n}-iū^{n} kî-tó chiàu só· eng-kai ê; tio̍k-tio̍k
Sèng Sîn ka-kī ēng boē kóng-chhut ê thó·-khùi
thoè lán kiû. 27Kàm-chhat lâng ê sim ê iā
chai Sèng Sîn ê ì-sù, in-ūi I chiàu Siōng-tè ê
ì-sù lâi thoè sèng-tô· kiû. 28Koh lán chai bān
hāng sū sa^{n}-kap lâi hō· thià^{n} Siōng-tè ê lâng
tit-tio̍h lī-ek, chiū-sī chiàu I tiā^{n}-tio̍h ê chí-ì
lâi siū tiàu ê. 29In-ūi I só· tāi-seng chai ê, chiū
tāi-seng tiā^{n}-tio̍h in kap I ê Kiá^{n} ê siōng tâng
khoán, hō· I tī choē-choē hia^{n}-tī ê tiong-kan
choè toā kiá^{n}. 30Koh só· tāi-seng tiā^{n}-tio̍h ê,
chiū tiàu in; só· tiàu ê, chiū chheng in choè gī;
só· chheng-choè-gī ê, chiū hō· in ū êng-kng.

31Lūn-kàu chiah ê sū lán beh chái^{n}-iū^{n}
kóng? Siōng-tè nā ūi lán, chī-chūi oē tùi-te̍k
lán? 32I kì-jiân bô sioh ka-kī ê Kiá^{n}, ūi-tio̍h
lán chèng lâng hiàn I, káim bô soà chiong bān
mi̍h pe̍h-pe̍h hō· lán mah? 33Chī-chūi beh
kò Siōng-tè só· kéng ê peh-sì^{n} ah? Chheng
in choè gī ê sī Siōng-tè; 34chī-chūi tēng in ê
choē ah? Ki-tok Iâ-so· í-keng sí, siōng-chhiá^{n}
tùi sí-lâng tiong koh khí-lâi, chē tī Siōng-tè
ê toā pêng, iā thoè lán kî-tó. 35Chī-chūi beh
keh-tn̄g lán tī Ki-tok ê thià^{n}? He̍k-sī hoān-
lān, he̍k-sī khùn-khó·, he̍k-sī khún-tio̍k, he̍k-
sī iau-gō, he̍k-sī thǹg-theh, he̍k-sī gûi-hiám,
he̍k-sī lāi-to ah? 36Chhin-chhiū^{n} só· kì-chài,
kóng, "Goán ūi-tio̍h lí ê iân-kò· chiong ji̍t siū
sí, Khoà^{n} choè chhin-chhiū^{n} beh thâi ê iû^{n}."
37Hoán-tńg tī chiah ê lóng-chóng ê sū, lán tùi
thià^{n} lán ê, tek-sèng kàu ū chhun. 38In-ūi
goá chhim sìn bô lūn sī sí, sī oa̍h, sī thi^{n}-sài,
sī chiáng-koân ê, sī hiān-kim ê, sī chiong-lâi
ê, ū koân-lêng ê, sī koâi^{n}, sī chhim, á-sī pa̍t
ê siū-chō ê mi̍h, lóng boē-oē keh-tn̄g lán tī
Siōng-tè ê thià^{n}, chiū-sī tī lán ê Chú Ki-tok
Iâ-so· só· ū ê thià^{n}.

9 Goá tiàm-tī Ki-tok kóng oē chin-si̍t bô
pe̍h-chha̍t, goá ê liông-sim tī Sèng Sîn kap
goá sa^{n}-kap choè kan-chèng, 2goá ū toā iu-
būn, thòng-sim bô soah. 3In-ūi goá ūi-tio̍h
goá ê hia^{n}-tī, goá ê kut-jio̍k ê chì-chhin, chiū
nā pún-sin siū chiù-chó· lī-khui Ki-tok iā kam-
goān. 4In sī Í-sek-lia̍t lâng, ū choè kiá^{n} ê
bêng-hūn, ū êng-kng, ū chiah ê iok, ū lu̍t-
hoat ê thoân-siū, ū ho̍k-sāi ê lé-gî, kap chiah
ê èng-ún, lóng sio̍k tī in; 5lia̍t-chó· sī in ê chó·,
chiàu jio̍k-thé lâi lūn, Ki-tok iā tùi in chhut;
I sī bān mi̍h ê téng-bīn, sī Siōng-tè, kham-tit
o-ló kàu tāi-tāi ê. À-bēng. 6M̄ sī kóng Siōng-
tè ê oē hoè-khì; in-ūi tùi Í-sek-lia̍t chhut ê,
bô it-chīn sī Í-sek-lia̍t lâng. 7Iā m̄ sī in-ūi in
choè A-pek-la̍h-hán ê hō·-è, chiū it-chīn choè
kiá^{n}; tio̍k-tio̍k, Tī Í-sat ê beh chheng choè lí ê
hō·-è. 8Che chiū-sī kóng, m̄ sī jio̍k-thé ê kiá^{n}
chiū sǹg choè Siōng-tè ê kiá^{n}; tio̍k-tio̍k èng-ún
ê kiá^{n} chiah sǹg choè hō·-è. 9In-ūi èng-ún ê oē
sī kóng, Chiàu chit ê kî goá beh kàu, Sat-la̍h
beh ū chi̍t ê kiá^{n}. 10M̄ nā án-ni, koh ū Lī-pek-
ka tùi lán ê chó· Í-sat chi̍t lâng lâi hoâi-īn,
11kiá^{n} iáu-bē chhut-sì, hó phái^{n} iáu-bē kiâ^{n},
beh hō· Siōng-tè kéng-soán lâng só· tiā^{n}-tio̍h
ê chí-ì oē kú-tn̂g tī-teh, m̄ sī chhut tī só· kiâ^{n},
sī chhut tī tiàu i ê, chiū kā Lī-pek-ka kóng,
Toā-ê beh ho̍k-sāi soè-ê. 13Chhin-chhiū^{n} só·
kì-chài kóng, Goá thià^{n} Ngá-kok, oàn-hūn Í-

sò.
[14]Án-ni lán beh chái^{n}-iū^{n} kóng? Siōng-tè
ū put-gī mah? Toàn-toàn m̄ sī. [15]In-ūi I
kā Mô·-se kóng, Goá beh lîn-bín goá só· lîn-
bín ê, goá beh thé-thiap goá só· thé-thiap ê.
[16]Chiàu án-ni khoà^{n}, put-chāi tī ì-ài ê, iā put-
chāi tī kiâ^{n} ê, sī chāi-tī lîn-bín lâng ê Siōng-tè.
[17]In-ūi sèng-keng kā Hoat-ló kóng, Goá hō· lí
heng-khí, tiâu-tî beh ēng lí hián-bêng goá ê
koân-lêng, iā hō· goá ê miâ pò-iông tī phó·
thi^{n}-ē. [18]Án-ni I sûi-ì lîn-bín lâng, iā sûi-ì hō·
lâng ngī-sim.
[19]Lí beh tùi goá kóng, Chái^{n}-iū^{n} I iáu teh
hiâm lâng? in-ūi chī-chūi ge̍k I ê chí-ì? [20]Lí
chi̍t ê lâng ah, lí chī-chūi hoán-tńg piān-pok
Siōng-tè ah? Siū-chō ê mi̍h kiám oē tùi chō
i ê kóng, Lí siá^{n}-sū chhòng-chō goá án-ni?
[21]Thô· ê koân kiám m̄ sī chhut-chāi sio-hûi ê
lâng, pî^{n}-pî^{n} tùi hit tè lâi choè khì-kū, chi̍t-ê
kùi-khì chi̍t-ê hā-chiān mah? [22]Siat-sú Siōng-
tè ài hián-bêng I ê siū-khì, koh hō· lâng bat
I ê koân-lêng, chiū toā-toā khoan-iông thun-
lún hiah ê thang siū-khì ê khì-kū, piān-piān
beh pāi-hoāi ê; [23]iā hō· lâng bat I êng-kng ê
pù-ū kàu tī thang lîn-bín ê khì-kū, I só· tāi-
seng pī-pān beh tit-tio̍h êng-kng ê, [24]chiū-sī
lán chiah-ê hō· I só· tiàu ê, m̄ nā chhut tī Iû-
thài lâng, iā chhut tī goā-pang lâng; [25]chhin-
chhiū^{n} I tī Hô-se ê chheh kóng, "M̄ sī goá ê
peh-sì^{n}, goá beh chheng in choè peh-sì^{n}; M̄
sī tit-tio̍h thià^{n} ê, goá beh chheng in choè
tit-tio̍h thià^{n} ê. [26]Chêng tī siá^{n} só·-chāi kā
in kóng, Lín m̄ sī goá ê peh-sì^{n}, Tī hia in
beh chheng choè chin-oa̍h Siōng-tè ê kiá^{n}."
[27]Í-sài-a lūn Í-sek-lia̍t chiū kiò kóng, Í-sek-
lia̍t chiah ê kiá^{n}, sui-jiân in ê siàu-gia̍h chhin-
chhiū^{n} hái-soa, beh tit-tio̍h kiù ê sī hiah ê só·
chhun ê nā-tiā^{n}. [28]In-ūi Chú beh oân-choân
koh kán-chia̍t lâi chiâ^{n} I ê oē tī toē-ni̍h. [29]Koh
chhin-chhiū^{n} Í-sài-a tāi-seng kóng, "Nā m̄ sī
Bān-kun ê Chú kā lán lâu chi̍t ê chéng teh,
Chiū lán í-keng chhin-chhiū^{n} Só·-to-má kap
Gô-mô·-la̍h chi̍t iū^{n}."
[30]Án-ni lán beh chái^{n}-iū^{n} kóng? Goā-pang
lâng bô tui-jip gī, iáu-kú tit-tio̍h gī, chiū-sī tùi
sìn ê gī. [31]Nā-sī Í-sek-lia̍t lâng tui-jip chiâ^{n}
gī ê hoat, iā bô tit-tio̍h hit ê hoat. [32]Che
sī chái^{n}-iū^{n}? In-ūi in bô tùi sìn, sī tùi só·
kiâ^{n}. In tio̍h-tak tī hit ê hō· lâng tio̍h-tak ê
chio̍h, chiàu só· kì-chài kóng, "Lí khoà^{n}, goá
chiong hō· lâng tio̍h-tak ê chio̍h, poa̍h-tó lâng
ê chio̍h-poâ^{n}, hē tī Sûn-siâ^{n}. Kì^{n}-nā sìn I ê
lâng bô tì-kàu kiàn-siàu."
10 Hia^{n}-tī ah, goá ê sim só· ì-ài, só· thoè in
tùi Siōng-tè kiû ê, chiū-sī in ê tit kiù. [2]In-ūi
goá ūi-tio̍h in choè kan-chèng, in ǹg Siōng-
tè ū jia̍t-sim, chóng-sī bô chiàu chin ê tì-sek.
[3]In-ūi in m̄ bat Siōng-tè ê gī, ài li̍p ka-kī ê gī,
chiū bô hâng-ho̍k Siōng-tè ê gī. [4]In-ūi Ki-tok
choè lu̍t-hoat ê kiat-bé, tì-kàu gī kui tī kì^{n}-
nā sìn ê lâng. [5]In-ūi Mô·-se siá kóng, Lâng
kiâ^{n} hit ê tùi lu̍t-hoat ê gī ê, beh tùi i lâi oa̍h.
[6]Nā-sī tùi sìn ê gī sī chhin-chhiū^{n} án-ni kóng,
Lí bo̍h-tit sim-lāi kóng, Chī-chūi beh chiū^{n}
thi^{n} ah? (chiū-sī beh chhoā Ki-tok lo̍h-lâi);
[7]á-sī, Chī-chūi beh lo̍h chhim-ian ah? (chiū-
sī beh chhoā Ki-tok tùi sí-lâng tiong khí-lâi).
[8]I tàu-tí kóng sím-mi̍h ah? sī kóng Giân-gú
sī kūn tī lí, sī tī lí ê chhùi, tī lí ê sim, chiū-sī
goán só· thoân chit ê sìn ê giân-gú; [9]chiū-
sī lí nā ēng chhùi jīn Iâ-so· choè Chú, ēng
sim sìn Siōng-té hō· I tùi sí-lâng tiong khí-
lâi, chiū oē tit-tio̍h kiù. [10]In-ūi lâng ēng sim
sìn, tì-kàu tit-tio̍h gī; ēng chhùi jīn, tì-kàu
tit-tio̍h kiù. [11]Sèng-keng kóng, Kì^{n}-nā sìn-
khò I ê lâng put-tì kiàn-siàu. [12]In-ūi Iû-thài

Hi-lī-nî lóng bô hun-piat; siāng chi̍t ê Chú sī
chèng lâng ê Chú, khoán-thāi lóng-chóng kiû
I ê lâng ke̍k-kî hù-jū. 13In-ūi kì^{n}-nā kiû-kiò
Chú ê miâ ê lâng beh tit-tio̍h kiù. 14Chóng-
sī in só· iáu-bē sìn ê, thái-thó oē kiû-kiò I?
só· bē thia^{n}-kì^{n} ê, thái-thó oē sìn I? nā bô
lâng thoân, thái-thó oē thia^{n}-kì^{n}? 15nā m̄ sī
hōng-chhe, thái-thó oē thoân? chiàu só· kì-
chài kóng, Thoân chiah ê hó-sū ê hok-im ê,
in ê kha-pō· súi kàu chái^{n}-iū^{n}!

16Chóng-sī in m̄ sī lóng sūn-thàn hok-im.
In-ūi Í-sài-a kóng, Chú ah, goán só· thoân
ê, ū chī-chūi sìn ah? 17Án-ni sìn sī chhut tī
thia^{n}, thia^{n} sī tùi Ki-tok ê giân-gú. 18To̍k-
to̍k goá kóng, In kiám bē bat thia^{n}-kì^{n} mah?
Ū lah, “In ê sia^{n}-im thoân kàu pián thi^{n}-ē,
In ê giân-gú kàu toē-ke̍k.” Nā-sī goá kóng,
Í-sek-lia̍t lâng kiám bē chai mah? Khí-thâu
Mô·-se kóng, “Goá beh ēng m̄ sī choè peh-
sì^{n} ê, lâi kek lín ê hùn-chì, Ēng gōng ê peh-
sì^{n} lâi kek lín ê siū-khì.” 20Í-sài-a iā hó-tá^{n}
kóng, “Bē bat chhē goá ê, goá hō· in tú-tio̍h,
Bē bat chhéng-mn̄g goá ê, goá tùi in hián-
bêng.” 21Nā-sī lūn-kàu Í-sek-lia̍t i chiū kóng,
Goá thong ji̍t chhun chhiú, ǹg m̄ sūn-thàn
kap piān-pok ê peh-sì^{n}.

11 Goá chiū kóng, Siōng-tè kiám ū khì-
sak I ê peh-sì^{n} ah? Toàn-toàn m̄ sī. In-ūi goá
iā sī Í-sek-lia̍t lâng, chhut tī A-pek-la̍h-hán ê
hō·-è, Piān-ngá-bín ê chi-phài. 2Siōng-tè bē
bat khì-sak I só· tāi-seng chai ê peh-sì^{n}. Á-sī
lín m̄ chai sèng-keng tī Í-lī-a hit chām só· kì-
chài ah? i ū chái^{n}-iū^{n} tùi Siōng-tè kò Í-sek-lia̍t
lâng, 3kóng, Chú ah, in ū thâi-sí lí ê sian-ti,
ku̍t-tó lí chiah ê chè-toâ^{n}; chí ū lâu goá tī-teh,
in iā beh ti̍h goá ê sì^{n}-miā. 4Chóng-sī Siōng-tè
ū ìn i chái^{n}-iū^{n} ah? sī kóng, Goá ūi-tio̍h ka-kī
ū lâu chhit-chheng lâng, bē bat kūi-pài Pa-le̍k
ê. 5Hiān-kim iā án-ni iáu ū só· lâu-teh, chiū-
sī chiàu un-tián lâi kéng-soán ê. 6Chóng-sī nā
chiàu un-tián, chiū bô koh tùi só· kiâ^{n}; nā bô,
chiū un-tián m̄ sī un-tián. 7Án-ni chiū chái^{n}-
iū^{n}? Í-sek-lia̍t só· kiû ê, i kèng-jiân bô tit-
tio̍h; to̍k-to̍k siū-kéng ê ū tit-tio̍h, kî-û ê chiū
pì^{n} ngī-sim; 8chiàu só· kì-chài, kóng, Siōng-
tè hō· in hun-bê ê sim, boē khoà^{n}-kì^{n} ê ba̍k-
chiu, boē thia^{n}-kì^{n} ê hī-khang, kàu tī kin-á-ji̍t.
9Tāi-pi̍t iā kóng, “Hō· in ê iân-toh chiâ^{n} choè
oa̍h-tauh, choè lô-bāng, Choè that-gāi, choè
pò-èng tī in; 10Hō· in ê ba̍k-chiu hoe, boē-
oē khoà^{n}-kì^{n}, In ê ka-chiah siông-siông ku-
ku.” 11Án-ni goá chiū kóng, In í-keng tio̍h-
tak, sī tì-kàu in poa̍h-tó mah? Toàn-toàn m̄
sī. Hoán-tńg tùi in ê hoān-choē, chín-kiù chiū
kàu tī goā-pang, beh kek-khí in ê hùn-chì.
12Ta^{n} in ê hoān-choē nā choè sè-kan ê pù-ū,
in ê soe-thè nā choè goā-pang ê pù-ū, hô-hòng
in ê chhiong-moá?

13Goá sī tùi lín goā-pang lâng kóng, In-ūi
goá sī goā-pang lâng ê sù-tô·, goá êng-kng goá
ê chit; 14khoà^{n} oē thang kek-khí goá kut-jio̍k
chhin ê hùn-chì, lâi kiù in tiong-kan kúi-nā
lâng. 15In-ūi in ê siū khì-sak nā choè sè-kan
ê koh hô, chiū in ê siū chiap-la̍p, m̄ sī tùi sí
lâi oa̍h sī sím-mih ah? 16Khí-thâu hiàn ê mī
nā sī sèng, chiū kui-sn̂g iā sī sèng; kun nā sī
snèg, chiū ki iā sī sèng. 17Chiah ê ki nā ū-
ê at-khí-lâi, iā lí pún sī soa^{n} ka^{n}-ná tit-tio̍h
chiap tī in tiong-kan, sa^{n}-kap hūn tī ka^{n}-ná
ê kun kap pûi-chiap; 18lí chiū m̄ thang tùi ki
lâi khoa-kháu; lí nā khoa-kháu, kú m̄ sī kun
oá-khò lí, sī lí oá-khò kun. 19Án-ni lí beh
kóng, Ki at-khí-lâi beh hō· goá chiap-lo̍h-lâi.
20Tio̍h; in tùi m̄ sìn chiah at-khí-lâi, lí tùi sìn
chiah khiā-tiâu. 21Sim bo̍h-tit chū-ko, tio̍h
kia^{n}-hiâ^{n}. in-ūi Siōng-tè nā bô pó-sioh sūn-

sèng ê ki, iā beh bô pó-sioh lí. [22]Tiȯh khoà^n Siōng-tè ê chû-pi kap giâm-kín; khoán-thāi hiah ê poȧh-tó ê, sī giâm-kín; nā-sī khoán-thāi lí sī Siōng-tè ê chû-pi, chóng-sī lí tiȯh tn̂g-tn̂g tiàm-tī I ê chû-pi; nā bô, iā beh kā lí koah-khí-lâi. [23]Koh in nā m̄ sī tn̂g-tn̂g tiàm-tī m̄ sìn, iā beh tit-tiȯh chiap; in-ūi Siōng-tè oē koh chiap in. [24]In-ūi lí nā tùi hit ê sūn-sèng choè soa^n ka^n-ná ê kì-jiân koah-khí-lâi, gėk-sèng lâi chiap tī hó ê ka^n-ná, hô-hòng hiah ê sūn-sèng ê ki beh chiap tī pún kū ê ka^n-ná ah?

[25]Hia^n-tī ah, goá m̄ ài lín m̄ chai chit ê ò-biāu bián-tit lín ka-kī liȧh-choè tì-hūi; chiū-sī Í-sek-liȧt tiong ū-ê chiâ^n-choè ngī-sim, thèng-hāu goā-pang moá-moá chìn-jip; [26]án-ni thong Í-sek-liȧt beh lóng tit kiù, chiàu só· kì-chài kóng, “Beh ū Kiù-chú tùi Sûn-siâ^n chhut, Koé-tû Ngá-kok ê put-khiân; [27]Koh goá tû-khì in ê choē ê sî, Che chiū-sī goá kap in só· lip ê iok.” [28]Chiàu hok-im, chiū in ūi-tiȯh lín lâi choè kiû-siû; chiàu kéng-soán, chiū in ūi-tiȯh liȧt-chó· lâi tit-tiȯh thià^n. [29]In-ūi Siōng-tè ê un-sù kap tiàu-lâng lóng bô thè-hoè. [30]Sī chhin-chhiū^n lín chêng bô sūn-hȯk Siōng-tè, nā-sī ta^n tùi in ê bô sūn-hȯk lín tit-tiȯh lîn-bín, [31]án-ni in ta^n bô sūn-hȯk, thang tùi lín ê tit-tiȯh lîn-bín, hō· in iȧh tit-tiȯh lîn-bín. [32]In-ūi Siōng-tè í-keng ûi bān lâng tī bô sūn-hȯk ê tiong-kan, tiâu-tî beh lîn-bín bān lâng.

[33]Chhim-tîm ah! Siōng-tè ê tì-hūi kap kiàn-sek ê pù-ū ah! I ê phoà^n-toàn boē chhek-tȯk-tit, I ê lō·-tô· tui-chhē boē tiȯh. [34]Chī-chūi chai Chú ê sim-chì? Chī-chūi kap I chham-gī? chī-chūi tāi-seng hō· I, tì-kàu hō· I pò-tap? [35]In-ūi bān mih lóng chhut tī I, oá-khò I, kui tī I. [36]Goān I êng-kng kàu tāi-tāi. À-bēng.

12 Hia^n-tī ah, só·-í goá in-ūi Siōng-tè ê lîn-bín khǹg lín hiàn ka-kī ê seng-khu choè chè, sī oȧh ê, sèng ê, Siōng-tè só· hoa^n-hí ê; che sī lín sîn-lêng ê hȯk-sāi. [2]Bȯh-tit kap chit sè-kan siāng khoán; tiȯh ēng sim-chì oa^n sin lâi piàn-hoà ka-kī, hō· lín oē bêng-pėk sím-mih sī Siōng-tè siān-liông, thang hoa^n-hí, sûn-choân ê chí-ì.

[3]In-ūi goá tùi só· hō· goá ê un kā lín tiong-kan tȧk lâng kóng, lín só· siū^n lâi chhún-tȯk ka-kī, m̄ thang poâ^n-kè tī eng-kai siū^n ê; só· siū^n tiȯh an-hūn lâi siū^n, chiàu Siōng-tè só· siú^n-sù tȧk lâng sìn ê hūn-liōng. [4]In-ūi chhin-chhiū^n lán chit sin ū pah-thé, nā-sī pah-thé ê kong-iōng bô lóng sa^n-tâng; [5]án-ni lán choē-choē lâng tiàm-tī Ki-tok choè chit sin, tȧk ê sa^n-kāng choè thé. [6]Lán chiàu só· hō· lán ê un, í-keng tit-tiȯh un-sù, kok bô sa^n-tâng; hėk-sī choè sian-ti, chiū tiȯh chiàu sìn ê hūn-liōng lâi kóng; [7]hėk-sī pān tāi-chì, tiȯh tì-ì tī pān tāi-chì; [8]hėk-sī kà-sī lâng ê, tiȯh tì-ì tī kà-sī; hėk-sī khoàn-bián ê, tiȯh tì-ì tī khoàn-bián; chiu-chō· ê, tiȯh ēng sit-sim; tī-lí ê, tiȯh ēng un-khûn; lîn-bín ê, tiȯh ēng hoa^n-hí. [9]Thià^n, tiȯh bô ké; oàn-hūn phái^n, chhin-kūn hó; [10]thià^n hia^n-tī, tiȯh sa^n chhin-ài; kèng-tiōng lâng, tiȯh sa^n chhui-chun; [11]lūn un-khûn, m̄ thang pîn-toā^n; lūn sim-chì, tiȯh jiȧt-jiȧt; lūn Chú, tiȯh hȯk-sāi; [12]tī n̂g-bāng tiȯh hoa^n-hí; tī hoān-lān tiȯh thun-lún; tī kî-tó, tiȯh siông-siông; [13]sèng-tô· só· khiàm-kheh ê, chiū kiong-kip i; chhut-goā lâng, tiȯh tì-ì hó khoán-thāi in. [14]Khún-tiȯk lín ê, tiȯh kā in chiok-hok; tiȯh chiok-hok, bȯh-tit chiù-chó·. [15]Kap hoa^n-hí ê lâng sa^n-kap hoa^n-hí; kap thî-khàu ê lâng sa^n-kap thî-khàu. [16]Sa^n khoán-thāi, tiȯh tâng chit iū^n ê sim; sim-

chì bȯh-tit hò·^{n}-ko; tiȯh chhek-chiū pi-bî ê;
bȯh-tit liȧh ka-kī choè ū tì-sek. 17Bȯh-tit ēng
phái^{n} pò phái^{n}; tī chèng lâng ê bīn-chêng, tiȯh
tô·-bô· chiah ê hó-sū. 18Nā oē tit thang kap
chèng lâng hô, chiū tiȯh chīn-lȧt kap in hô.
19Só· thià^{n} ê hia^{n}-tī ah, bȯh-tit ka-kī sin-oan,
tiȯh lún-khì, khah hó; in-ūi ū kì-chài kóng,
Chú kóng, Sin-oan chāi-tī goá, goá beh pò-
èng i. 20Nā sī lí ê tùi-tėk iau, tiȯh hō· i chiȧh;
chhùi-ta, tiȯh hō· i lim; in-ūi kiâ^{n} án-ni sī
chiong jiȧt-jiȧt ê hé-thoà^{n} thiap tī i ê thâu-
khak téng. 21Bȯh-tit hō· phái^{n} khah-iâ^{n}, tiȯh
ēng hó khah-iâ^{n} phái^{n}.

13 Tȧk lâng tiȯh hâng-hȯk tī choè sī-toā
ū koân-pèng ê; in-ūi kì^{n} ū koân-pèng bô m̄ sī
tùi Siōng-tè chhut; só· ū ê koân-pèng lóng sī
Siōng-tè só· tiā^{n}-tiȯh. 2Só·-í khòng-kū koân-
pèng ê sī gėk Siōng-tè ê bēng-lēng; gėk ê lâng
ka-kī chhú choē. 3In-ūi iú-si m̄ sī hō· hó phín
hēng ê kia^{n}, sī hō· phái^{n} lâng kia^{n}. Lí ài bián
kia^{n} hit ê koân-pèng mah? tiȯh kiâ^{n} hó, chiū
tit-tiȯh i ê o-ló; 4in-ūi i sī Siōng-tè chhe-ēng,
beh lī-ek lí. Nā-sī lí kiâ^{n} phái^{n}, chiū tiȯh kia^{n};
in-ūi i m̄ sī khang-khang koà kiàm; i sī Siōng-
tè ê chhe-ēng, sī sin-oan ê, beh hō· phái^{n} lâng
tú-tiȯh hêng-hoȧt. 5Só·-í tek-khak tiȯh sūn-
hȯk, m̄ nā ūi-tiȯh siū-khì, iā sī ūi-tiȯh liông-
sim. 6In-ūi án-ni lín iā lȧp sè; in-ūi in sī Siōng-
tè ê chip-sū siông-siông choan-bū chit ê sū.
7Só· eng-kai hō· chèng lâng ê, tiȯh hō· in; eng-
kai lȧp i, tiȯh lȧp i; eng-kai thiu hō· i, tiȯh thiu
hō· i; eng-kai kia^{n}-ùi i, tiȯh kia^{n}-ùi i; eng-kai
chun-kèng i, tiȯh chun-kèng i.

8Bȯh-tit khiàm lâng sím-mi̇h, chí ū sa^{n}-
thià^{n} iáu sī khiàm lâng; in-ūi thià^{n} lâng ê
ū chīn lu̇t-hoat. 9In-ūi só· kóng, M̄ thang
kiâ^{n}-îm, M̄ thang thâi lâng, M̄ thang thau-
thėh, M̄ thang tham-sim, á-sī pȧt tiâu kài,
lóng pau-hâm tī chit kù, Tiȯh thià^{n} chhù-pi^{n}
chhin-chhiū^{n} ka-kī. 10Jîn-ài bô hāi-tiȯh chhù-
pi^{n}; só·-í jîn-ài sī chīn lu̇t-hoat.

11Án-ni-si^{n} chai chit ê sî-hāu chiū-sī lín í-
keng tiȯh khùn-chhí^{n} ê sî; in-ūi lán tit-tiȯh
kiù, pí khí-thâu sìn ê sî khah kūn. 12Mî beh
kè, ji̇t-sî kūn lah; só·-í lán tiȯh thǹg-khì o·-
àm ê só· kiâ^{n}, lâi chhēng kng-bêng ê chiàn-
kah. 13Só· kiâ^{n} tiȯh toan-chià^{n}, chhin-chhiū^{n}
tī ji̇t-sî; bȯh-tit hòng-chhiòng chiú-chùi, bȯh-
tit hò·^{n}-sek siâ-îm, bȯh-tit sa^{n}-chi^{n} oàn-tò·.
14Tiȯh chhēng Chú Iâ-so· Ki-tok, bȯh-tit ūi-
tiȯh jiȯk-thé tô·-bô·, tì-kàu thàn su-iȯk.

14 Sìn ńg-chiá^{n} ê lâng, lín tiȯh chiap-lȧp
i; m̄ sī beh piān-lūn só· giâu-gî ê. 2Ū lâng sìn
pah hāng mi̇h lóng thang chiȧh; tȯk-tȯk sìn
ńg-chiá^{n} ê sī chiȧh chhài-soe. 3Chiȧh-ê bȯh-
tit khoà^{n}-khin bô chiȧh-ê; bô chiȧh-ê bôh-tit
gí-gī chiȧh-ê; in-ūi Siōng-tè í-keng chiap-lȧp
i. 4Lí sī chī-chūi teh gí-gī pȧt lâng ê lô·-pȯk
ah? i khiā-chāi á-sī poȧh-tó, chū-jiân ū i ê
chú-lâng tī-teh. Nā-sī i beh khiā-chāi, in-ūi
Chú oē hō· i khiā-chāi. 5Ū lâng gí-toàn chit
ji̇t iâ^{n} hit ji̇t; ū lāng gí-toàn ji̇t-ji̇t lóng sa^{n}-
tâng; tȧk lâng sim-lāi tiȯh jīn khi chin. 6Siú
ji̇t ê sī ūi-tiȯh Chú lâi siú; chiȧh-ê ūi-tiȯh Chú
lâi chiȧh, in-ūi i kám-siā Siōng-tè; bô chiȧh-ê
iā ūi-tiȯh Chú lâi bô chiȧh, iā kám-siā Siōng-
tè. 7In-ūi lán bô lâng ūi-tiȯh ka-kī lâi oȧh, iā
bô lâng ūi-tiȯh ka-kī lâi sí. 8In-ūi lán nā oȧh,
sī ūi-tiȯh Chú lâi oȧh; sí, iā sī ūi-tiȯh Chú lâi
sí; só·-í lán, hėk-sī oȧh hėk-sī sí, lóng siȯk tī
Chú. 9In-ūi Ki-tok só·-í sí lâi koh-oȧh, sī beh
choè oȧh-ê sí-ê ê chú. Ta^{n} lí siá^{n}-sū gí-gī lí ê
hia^{n}-tī? iā lí siá^{n}-sū khoà^{n}-khin lí ê hia^{n}-tī?
In-ūi lán chèng lâng lóng beh khiā tī Siōng-tè
kong-chō chêng. 11In-ūi ū kì-chài kóng, "Chú
kóng, Goá kì-jiân sī oȧh ê, bān kha-thâu-u

beh kūi goá, Bān chhùi-chi̍h beh o-ló Siōng-
tè.” [12]Án-ni lán ta̍k lâng beh pâi-lia̍t ka-kī ê
sū tī Siōng-tè ê bīn-chêng.

[13]Só·-í lán bo̍h-tit koh sa^{n} gí-gī; lín lêng-
khó· tio̍h tiā^{n}-tio̍h ì-sù bo̍h-tit ēng hō· lâng
poa̍h-tó á-sī that-gāi ê mi̍h hē tī hia^{n}-tī ê bīn-
chêng. [14]Goá chai, iā tī Chú Iâ-so· chhim-
sìn, mi̍h pún bô chi̍t hāng sī chho·-sio̍k; to̍k-
to̍k lâng nā lia̍h sím-mi̍h choè chho·-sio̍k, chiū
hit hāng mi̍h tī hit lâng sī choè chho·-sio̍k.
[15]Chóng-sī nā ūi-tio̍h chia̍h-mi̍h ê sū hō· lí
ê hia^{n}-tī iu-būn, chiū lí m̄ sī chiàu jîn-ài lâi
kiâ^{n}. Ki-tok thoè i sí ê, lí m̄ thang ēng lí ê só·
chia̍h lâi pāi-hoāi i. [16]Bo̍h-tit tì-kàu lí ê hó
hō· lâng húi-pòng. [17]In-ūi Siōng-tè ê kok put-
chāi lim-chia̍h; sī gī, kap pêng-an, kap tī Sèng
Sîn ê hoa^{n}-hí. [18]Ēng án-ni lâi ho̍k-sāi Ki-tok
ê, hō· Siōng-tè só· hoa^{n}-hí, hō· lâng só· o-ló.
[19]Só·-í kì^{n}-nā tì-kàu hô-pêng, tāi-ke sa^{n} kiàn-
li̍p ê sū, lán tio̍h choan-bū. [20]Bo̍h-tit in-ūi
chia̍h ê iân-kò· húi-hoāi Siōng-tè ê kang. Ta̍k
hāng mi̍h khiok sī chheng-khì; nā-sī tùi chia̍h
tì-kàu poa̍h-tó ê, chiū-sī phái^{n}. [21]Bô chia̍h
bah, bô lim chiú, bô choè sím-mi̍h hō· hia^{n}-tī
poa̍h-tó, chiah sī hó. [22]Lí só· ū ê sìn tio̍h ka-kī
chûn tī Siōng-tè ê bīn-chêng. Lâng bô ka-kī
gí-gī tī i só· jīn choè tio̍h ê, chiū ū hok-khì.
[23]To̍k-to̍k lâng nā giâu-gî iā lâi chia̍h, chiū
siū tēng-choē, in-ūi m̄ sī chhut tī sìn; kì^{n}-nā
m̄ sī tùi sìn chhut-ê chiū-sī choē.

15 Lán chiah ê oē ê lâng eng-kai tio̍h tam-
tài boē ê lâng ê loán-jio̍k, m̄ thang kiû ka-kī ê
hoa^{n}-hí. [2]Lán ta̍k lâng tio̍h hō· chh-pi^{n} hoa^{n}-
hí, hō· in tit-tio̍h hó lâi kiàn-li̍p. [3]In-ūi Ki-tok
iā bô kiû ka-kī ê hoa^{n}-hí, chiū-sī chiàu só· kì-
chài kóng, Lâng loé-mē lí ê loé-mē ū kàu tī
goá. [4]In-ūi chá só· kì-chài ê, lóng sī beh kà-
sī lán, chiah lâi kì; hō· lán tùi thun-lún, tùi
sèng-keng ê an-ùi, lâi tit-tio̍h ǹg-bāng. [5]Goān
siú^{n}-sù thun-lún an-ùi ê Siōng-tè hō· lín tāi-
ke tâng sim-chì chiàu Ki-tok Iâ-so·, [6]hō· lín
chi̍t iū^{n} sim chi̍t iū^{n} chhùi êng-kng Siōng-tè,
chiū-sī lán ê Chú Iâ-so· Ki-tok ê Pē. [7]Só·-
í tio̍h sa^{n} chiap-la̍p, chhin-chhiū^{n} Ki-tok iā
ū chiap-la̍p lín, tì-kàu êng-kng kui tī Siōng-
tè. [8]In-ūi goá kóng, Ki-tok ūi-tio̍h Siōng-tè
ê chin-si̍t bat choè hōng kat-lé ê lâng ê chhe-
ēng, beh kian-kò· só· èng-ún lia̍t-chó· ê; [9]iā
hō· goā-pang lâng ūi-tio̍h lîn-bín kui êng-kng
Siōng-tè, chiàu só· kì-chài, kóng, “In-ūi án-
ni goá tī goā-pang tiong beh chheng-ho· lí,
Chhiù^{n} koa o-ló lí ê miâ.” [10]Koh kóng, “Lín
goā-pang lâng, tio̍h kap I ê peh-sì^{n} tâng hoa^{n}-
hí.” [11]Iū-koh kóng, “Lín chèng goā-pang tio̍h
chheng-chàn Chú, Lín bān peh-sì^{n} tio̍h o-ló
I.” [12]Iū-koh Í-sài-a kóng, “Beh ū Iâ-se ê kun-
thâu, Kap heng-khí lâi tī-lí goā-pang ê, Goā-
pang beh oá-khò I lâi ū ǹg-bāng.” [13]Goān
siú^{n}-sù ǹg-bāng ê Siōng-tè hō· lín tùi sìn lâi
chhiong-moá ta̍k iū^{n} ê hoa^{n}-hí pêng-an; hō·
lín tī Sèng Sîn ê koân-lêng tit-tio̍h moá-moá
ê ǹg-bāng.

[14]Goá ê hia^{n}-tī ah, goá ka-kī iā chhim sìn lín
moá-moá siān-liông, chhiong-chiok ta̍k iū^{n} ê
tì-sek, iā oē tāi-ke sa^{n} khoàn-bián. [15]Chóng-sī
goá siá phoe hō· lín, ū tām-po̍h khah hó-tá^{n},
beh hō· lín koh oē kì-tit; che sī tùi Siōng-tè só·
hō· goá ê un-tián, [16]hō· goá tī goā-pang choè
Ki-tok Iâ-so· ê chip-sū, ēng Siōng-tè ê hok-
im lâi ho̍k-sāi, beh hō· só· hiàn ê goā-pang
lâng, tī Sèng Sîn chiā^{n}-sèng ê tit-tio̍h chiap-
la̍p. [17]Só·-í lūn Siōng-tè ê sū, goá tī Ki-tok
Iâ-so· ū thang khoa-kháu. [18]In-ūi tû Ki-tok
ēng goá só· kiâ^{n} ê í-goā, goá m̄ ká^{n} kóng sím-
mi̍h; chí ū kóng I ēng goá ê giân-gú kap kiâ^{n}-
choè, tī sîn-jiah kap kī-sū ê koân-lêng, kap tī

Sèng Sîn ê koân-lêng, hō· goā-pang sūn-ho̍k;
án-ni goá tùi Iâ-lō·-sat-léng se̍h kàu Í-lī-lí-kó·,
piàn thoân Ki-tok ê hok im. [20]Koh goá li̍p-chì
thoân hok-im bô tī Ki-tok í-keng siū chheng-
ho· ê só·-chāi, kia^{n}-liáu khí tī pa̍t lâng ê toē-ki
téng; [21]chiū-sī chiàu só· kì-chài kóng, “Bē tit-
tio̍h I ê siau-sit ê beh khoà^{n}-kì^{n}, Bē thia^{n}-kì^{n}
ê beh hiáu-ngō·.”

[22]In-ūi án-ni goá choē-choē pái tú-tio̍h chó·-
tòng, boē tit thang chiū-kūn lín; [23]nā-sī hiān-
kim tī chiah ê toē-hng bô koh ū só·-chāi
thang khì, í-keng choē-choē nî ū him-bō· beh
chiū-kūn lín; [24]thèng-hāu goá khì Sū-pan-
ngá ê sî, (in-ūi goá n̂g-bāng keng-kè ê sî kì^{n}-
tio̍h lín, tāi-seng kap lín kau-poê lio̍h-lio̍h-á
moá-ì, āu-lâi tit-tio̍h lín sòng-hêng khì hia);
[25]chóng-sī hiān-chāi goá khì Iâ-lō·-sat-léng
kiong-kip sèng-tô·. [26]In-ūi Má-kî-tùn A-kai-a
lâng hoa^{n}-hí sa^{n}-kap toê-iân pang-chān Iâ-lō·-
sat-léng sèng-tô· tiong ê sòng-hiong lâng. [27]In
chin-chià^{n} sī hoa^{n}-hí; khiok iā sī khiàm in ê
chè. In-ūi goā-pang lâng kì-jiân sa^{n}-kap ū hūn
tī in sîn-lêng ê sū, chū-jiân tio̍h ēng jio̍k-thé
ê mi̍h ho̍k-sāi in. [28]Thèng-hāu goá choè oân
chit ê sū, chiong chit ê iân-hāng kau-hù in
bêng-pe̍k, goá beh tùi lín hia khì Sū-pan-ngá.
[29]Goá iā chai chiū-kūn lín ê sî, beh ū Ki-tok
hong-sēng ê chiok-hok sūn-soà khì.

[30]Hia^{n}-tī ah, goá tùi lán ê Chú Iâ-so· Ki-
tok, iā tùi Sèng Sîn ê thià^{n}, khǹg lín kap
goá tâng chīn-la̍t, thoè goá kî-kiû Siōng-tè,
[31]kiù goá thoat-lī Iû-thài toē hiah ê m̄ sūn-
ho̍k ê lâng, iā hō· goá ūi-tio̍h Iâ-lō·-sat-léng
só· choè kiong-kip ê sū tit-tio̍h sèng-tô· chiap-
la̍p; [32]hō· goá tùi Siōng-tè ê chí-ì kàu lín
hia ū hoa^{n}-hí, iā kap lín sa^{n}-kap tit-tio̍h an-
hioh. [33]Goān siú^{n}-sù pêng-an ê Siōng-tè kap
lín chèng lâng tī-teh: À-bēng.

16 Goá tùi lín kú-chiàn lán ê chí-bē Hui-
pí, chiū-sī Kian-kek-lí kàu-hoē ê chhe-ēng;
[2]hō· lín ūi-tio̍h Chú chiap-thāi i chiàu sèng-
tô· só· ha̍p-gî, i ū khiàm-ēng lín pang-chān
ê, chiū pang-chān i; in-ūi i bat hû-chō· choē-
choē lâng, iā bat hû-chō· goá.

[3]Chhéng-an Pek-ki-lah, A-ku-lah, tī Ki-tok
Iâ-so· kap goá tâng tio̍h-boâ ê, [4]iā ūi-tio̍h goá
ê sì^{n}-miā bat phe-sí; m̄ nā goá kám-siā in,
chiū goā-pang ê chèng kàu-hoē iā sī án-ni.
[5]Koh chhéng-an chū-chi̍p tī i ê ke ê kàu-hoē.
Chhéng-an goá só· thià^{n} ê Í-pài-nî-thó·, i sī
A-se-a thâu chi̍t ê sio̍k Ki-tok ê. [6]Chhéng-
an Má-lī-a, i bat ūi-tio̍h lín choē-choē tio̍h-
boâ. [7]Chhéng-an goá ê chhin-chhek An-to-
nî-kó·, Iû-nî-a; in bat kap goá tâng koai^{n}-ka^{n},
ū miâ-sia^{n} tī sù-tô· tiong, koh tāi-seng goá
tiàm tī Ki-tok. [8]Chhéng-an Àm-pek-lī, tiàm-
tī Chú hō· goá só· thià^{n} ê. [9]Chhéng-an tī
Ki-tok kap goá tâng tio̍h-boâ ê Ní-pa-lô·, í-
ki̍p goá só· thià^{n} ê Sū-tāi-kó·. Chhéng-an A-
pí-lī, tī Ki-tok ū keng-giām ê. [10]Chhéng-an
A-lí-to-pò· ke-lāi ê lâng. [11]Chhéng-an goá ê
chhin-chhek Hi-lô-thian. Chhéng-an Ná-kî-
sò· ke-lāi tiàm-tī Chú ê lâng. [12]Chhéng-an tī
Chú teh tio̍h-boâ ê Thó·-hui-ná, Thó·-hù-sat.
Chhéng-an só· thià^{n} ê Pí-sek, bat tī Chú choē-
choē tio̍h-boâ ê. [13]Chhéng-an tī Chú tit-tio̍h
kéng-soán ê Ló·-hu, kap i ê lâu-bú, iā sī goá
ê lâu-bú. [14]Chhéng-an A-sùn-kî-thó·, Hut-
le̍k-kan, Hek-bí, Pat-lô-pa, Hek-má, í-ki̍p kap
in tī-teh ê hia^{n}-tī. [15]Chhéng-an Hui-lô-lô-kó·
kap Iû-lī-a, Nî-lī-a kap i ê chí-bē, kap O-lîm-
pa, í-ki̍p kap in tī-teh ê chèng sèng-tô·. [16]Lín
tio̍h ēng sèng ê sa^{n}-chim tāi-ke sa^{n} chhéng-an.
Ki-tok ê chèng kàu-hoē chhéng-an lín.

[17]Hia^{n}-tī ah, goá khǹg lín tio̍h séng-chhat
hiah ê hun-tóng that-gāi ê, chiū-sī poē lín só·

hȧk-sip ê kà-sī ê; koh tiȯh siám-pī in. [18]In-ūi
chit hō lâng bô hȯk-sāi lán ê Chú Ki-tok, sī
hȯk-sāi ka-kī ê pak-tó·; ēng in ê kî-khá thiám-
mī ê oē bê-hėk chèng-tit ê lâng ê sim. [19]In-ūi
lín ê sūn-hȯk í-keng piàn thoân tī chèng lâng.
Só·-í goá ūi-tiȯh lín hoa^{n}-hí; tȯk-tȯk lūn-kàu
hó sū, goá ài lín ū tì-sek, lūn-kàu phái^{n} sū,
chiū ài lín chheng-pėk. [20]Siú^{n}-sù pêng-an ê
Siōng-tè beh kín-kín tȧh-chhùi Sat-tàn tī lín
ê kha-ē. Goān lán ê Chú Iâ-so· Ki-tok ê un
kap lín tī-teh.

[21]Kap goá tâng tiȯh-boâ ê Thê-mô·-thài,
í-kip goá ê chhin-chhek Lō·-kiû, Iâ-sun, Só·-
se-pá-tek chhéng-an lín. [22]Goá Tek-tiu, chiū-
sī siá chit tiu^{n} phoe ê, tī Chú chhéng-an lín.
[23]Goá kap choân kàu-hoē éng hioh i tau ê Ka-
iû chhéng-an lín. Siâ^{n}-lāi koán khò·-pâng ê
Í-lah-to· kap hia^{n}-tī Koat-thó· chhéng-an lín.

[25]Siōng-tè oē kian-kò· lín chiàu goá ê hok-
im, kap só· soan-thoân Iâ-so· Ki-tok ê sū, iā
chiàu éng sè-tāi só· ún-bȧt ò-biāu ê chhián-
bêng, [26]chit ê ò-biāu chit tiȧp ū tù-hiān, iā
tùi sian-ti ê chheh, chiàu éng-oán Siōng-tè ê
bēng-lēng lâi chí-sī bān pang, hō· in tùi sìn lâi
sūn-thàn; [27]goān êng-kng tùi Iâ-so· Ki-tok kui
tī tȯk-it ū tì-hūi ê Siōng-tè, tāi-tāi bô soah.
À-bēng.